

**Об утверждении Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Исполнительной Властью Грузии об обмене правовой информацией**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 5 января 1999 года № 5

     Правительство Республики Казахстан постановляет:

     Утвердить Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Исполнительной Властью Грузии об обмене правовой информацией, совершенное в городе Тбилиси 22 октября 1998 года.

*Премьер-Министр*

*Республики Казахстан*

                              **Соглашение**

**между Правительством Республики Казахстан и**

**Исполнительной Властью Грузии об обмене**

**правовой информацией**

     (Бюллетень международных договоров РК, 2000 г., N 1, ст. 8)

(Вступило в силу 4 февраля 1999 года - ж. "Дипломатический курьер",

             спецвыпуск N 2, сентябрь 2000 года, стр. 171)

     Правительство Республики Казахстан и Исполнительная Власть Грузии, именуемые в дальнейшем Стороны,

     желая укрепить отношения дружбы и взаимопонимания,

     стремясь к расширению сотрудничества в правовой отрасли,

     осознавая необходимость развития отношений по улучшению взаимного информирования о законодательстве обеих государств,

     согласились о нижеследующем:

                             **Статья 1**

      Стороны признают необходимость двустороннего информационного обмена правовыми актами по вопросам, обозначенным в Перечне нормативных правовых актов, подлежащих межгосударственному обмену (прилагается), открытых к публикации.

      Вышеуказанный Перечень может быть изменен или дополнен по взаимной договоренности Сторон.

                             **Статья 2**

      Каждая из Сторон обязуется предоставлять другой Стороне запрашиваемую информацию о нормативных правовых актах.

      Информация, получаемая одной из Сторон в ходе сотрудничества, может быть передана третьей Стороне только при условии согласия Стороны, предоставляющей эту информацию.

      Получаемая в ходе сотрудничества информация не может быть использована в ущерб интересам Сторон.

                             **Статья 3**

      Стороны, используя национальные информационные ресурсы, организуют собственные эталонные базы данных для обмена правовой информацией.

                             **Статья 4**

      Стороны, осуществляя согласованные меры по созданию системы обмена правовой информацией, соответственно определяют:

      перечень субъектов - пользователей информацией;

      правовой режим информации - нормативно установленные правила, определяющие степень открытости, порядок документирования, доступа, хранения, распространения и защиты информации.

                             **Статья 5**

      Стороны определяют министерства юстиции координаторами работ по созданию системы и обмену правовой информацией.

                             **Статья 6**

      Стороны обеспечивают доступ к национальным ресурсам правовой информации, определенной для совместного использования (эталонным базам данных), поддерживают их в контрольном состоянии и несут ответственность за полноту, достоверность и своевременность предоставления информационных данных.

                             **Статья 7**

      Правовая информация должна предоставляться на русском языке и безвозмездно. Для передачи срочных сообщений и материалов могут использоваться средства электронной, факсимильной и иной связи.

                             **Статья 8**

      Стороны считают необходимым:

      предоставлять друг другу при обмене базами данных классификаторы нормативных правовых актов;

      проводить обмен правовой информацией, используя действующие информационно-коммуникационные ресурсы систем, а также вновь создаваемые системы конфиденциальной связи.

      Обмен правовой информацией осуществляется в соответствии с законодательством обеих государств.

                             **Статья 9**

      Настоящее Соглашение не затрагивает прав и обязанностей Сторон, по другим международным договорам.

                             **Статья 10**

      Соглашение может быть изменено и дополнено по согласованию Сторон.

      Все изменения и дополнения оформляются Протоколами, которые будут являться неотъемлемой частью настоящего Соглашения.

                             **Статья 11**

      Споры и разногласия между Сторонами будут решаться путем двусторонних переговоров и консультаций.

                             **Статья 12**

      Настоящее Соглашение вступает в силу с даты получения последнего уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур и будет действовать в течение пяти лет с автоматическим продлением срока действия на каждые последующие пять лет, если одна из Сторон не менее чем за шесть месяцев до окончания срока действия настоящего Соглашения не уведомит другую Сторону о своем намерении прекратить его действие.

     Совершено в городе Тбилиси 22 октября 1998 года, в двух экземплярах, каждый на казахском, грузинском и русском языках, причем все тексты имеют одинаковую юридическую силу.

     В случае возникновения разногласий в толковании положений настоящего Соглашения Стороны будут использовать текст на русском языке.

*За Правительство                        За Исполнительную Власть*

*Республики Казахстан                          Грузии*

                               Приложение к Соглашению между

                               Правительством Республики Казахстан и

                               Исполнительной Властью Грузии об

                               обмене правовой информацией

                            **ПЕРЕЧЕНЬ**

**нормативных правовых актов, подлежащих**

**межгосударственному обмену**

     1. Основы государственного строя

     2. Государственная безопасность

     3. Оборона

     4. Государственная служба

     5. Внешняя политика, международные и внешнеэкономические отношения

     6. Административное законодательство

     7. Юстиция, суд, прокуратура

     8. Охрана общественного порядка

     9. Уголовное законодательство

     10. Уголовно-процессуальное законодательство

     11. Уголовно-исполнительное законодательство (исправительно- трудовое законодательство)

     12. Гражданское и семейное право

     13. Гражданско-процессуальное и хозяйственное законодательство

     14. Труд и занятость населения

     15. Социальное страхование и социальное обеспечение

     16. Финансы и кредит

     17. Предприятия и предпринимательская деятельность

     18. Промышленность

     19. Строительный и архитектурный комплексы

     20. Сельское хозяйство

     21. Торговля

     22. Транспорт и связь

     23. Жилищно-коммунальное хозяйство и бытовое обслуживание населения

     24. Образование, наука, культура

     25. Здравоохранение

     26. Законодательство о земле, ее недрах, водах, о воздушном  пространстве, о растительном, животном мире и природных богатствах

     27. Охрана окружающей среды

     28. Геодезия, картография, гидрометеорология

     29. Международное частное право и процесс

     30. Таможенное дело

(Корректор:  И.Склярова

Специалист: Э.Жакупова)

 © 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан» Министерства юстиции Республики Казахстан